

EXTRAIT DU RAPPORT TÉLÉGRAPHIQUE N° 178 REÇU DU BUREAU D'ORIENT DE SINGAPOUR  
POUR LA SEMAINE SE TERMINANT A MINUIT, LE SAMEDI 18 AOUT 1928.

EXTRACT OF TELEGRAPHIC REPORT No. 178 FROM THE EASTERN BUREAU AT SINGAPORE  
FOR THE WEEK ENDED MIDNIGHT SATURDAY, AUGUST 18TH, 1928.

Des cas de peste, de choléra ou de variole ont été signalés dans les ports suivants :  
Plague, cholera or smallpox were reported present in the following ports :

A. PESTE (PLAGUE) :

INDIA : *Bombay, Calcutta, Rangoon.* INDOCHINE FRANÇAISE : *Pnom-Penh*

B. CHOLÉRA (CHOLERA) :

INDIA : *Bombay, Calcutta, Madras, Rangoon, Vizagapatam,* INDE FRANÇAISE : *Pondichéry.* SIAM :  
*Bangkok.* INDOCHINE FRANÇAISE : *Pnom-Penh.* DUTCH EAST INDIES : *Batavia.* CHINA : *Canton.*

C. VARIOLE (SMALLPOX) :

INDIA : *Bombay, Calcutta, Madras, Vizagapatam, Negapatam, Moulmein.* INDE FRANÇAISE : *Pondichéry.*  
INDOCHINE FRANÇAISE : *Pnom-Penh.* DUTCH EAST INDIES : *Belawan-Deli, Pontianak, Surabaya.*  
HONG-KONG. KWANTUNG : *Dairen.*

Les renseignements pour la semaine se terminant le 18 août  
n'ont pas été reçus des ports suivants .

Returns for the week ended August 18th were not received  
from the following ports :

MADAGASCAR : *Tamatave*

Aucun cas de peste, de choléra ni de variole n'a été signalé  
pendant la semaine dans les autres villes maritimes en relations  
avec le Bureau de Singapour.

Reports from other maritime towns reporting to the Singa-  
pore Bureau indicated no case of plague, cholera or smallpox  
during the week.